

关于在受火灾影响的物业上临时使用 休闲车和移动房屋的公共卫生局要求

2025年2月27日

ENVIRONMENTAL HEALTH (环境卫生司)



在您重建自己的房屋期间，可以使用休闲车（RV）或移动房屋作为临时住房。在使用临时住房之前，请咨询您当地的城市规划部门，了解他们的要求和批准流程。本资源指南提供了公共卫生局关于临时住房的要求的信息。

废水处理

现场废水处理计划（Onsite Wastewater Treatment Program）：(626) 430-5380

如需获得公共卫生局对休闲车或移动房屋废水处理的批准，请提交以下文件以供审核：

休闲车，包括但不限于房车、旅行拖车、露营拖车、第五轮拖车或卡车露营车。	选项 1	如需使用物业上现有的化粪池系统，请提交以下表格： 由化粪池系统合格承包商完成的“现有的现场废水处理系统（OWTS）评估表”（System Evaluation Form for Existing Onsite Wastewater Treatment System）。合格承包商是指持有效加州承包商执照的个人，该执照为 A、C 42 或 C 36 类。 该表格可在以下网址获得： http://publichealth.lacounty.gov/eh/business/septic-systems.htm 。
	选项 2	如需在现场泵排房车的污水箱，请提供与在洛杉矶县获得经营执照的泵污公司签订的当前有效合同副本。
移动房屋	如需使用物业上现有的化粪池系统，请提交以下表格： 由化粪池合格承包商填写的“现有的现场废水处理系统（OWTS）评估表”（System Evaluation Form for Existing Onsite Wastewater Treatment System）。合格承包商是指持有效加州承包商执照的个人，该执照为：A、C 42 或 C 36 类。 该表格可在以下网址获得： http://publichealth.lacounty.gov/eh/business/septic-systems.htm 。	

*只有之前获得了公共卫生局或当地建筑和安全部门（Building and Safety Department, B&S）批准的化粪池系统才有资格与临时车辆住房一起使用。如需索取一份之前的化粪池系统批准副本，请联系现场废水处理计划（Onsite Wastewater Treatment Program）或您当地的建筑和安全部门。

见下页

饮用水

饮用水计划 (Drinking Water Program) : (626) 430-5420

饮用水要求:

- 如果您由供水公司 (例如, LA DWP、Las Flores Water Company, Kinneloa Irrigation District, LA County Waterworks District 29 等) 提供服务, 公共卫生局将联系您的供水公司以获得供水信息。
- 如果您从自己物业上的水井获得饮用水:
 - 请向饮用水计划 (Drinking Water Program) 提交填妥的“水井重新利用申请” (Well Reuse Application) 以供审批。该申请表可在以下网页获取:
<http://publichealth.lacounty.gov/eh/safety/small-water-systems-wells.htm>。
 - 在批准“水井重新利用申请”后, 饮用水计划将发出一份“供水保障信” (Water Availability Letter), 您可以将它和您的申请一起提交给区域规划局 (Department of Regional Planning)。

如果您有特殊情况或需要任何进一步的信息, 请致电 (626) 430-5380, 联系现场废水处理计划 (Onsite Wastewater Treatment Program)。